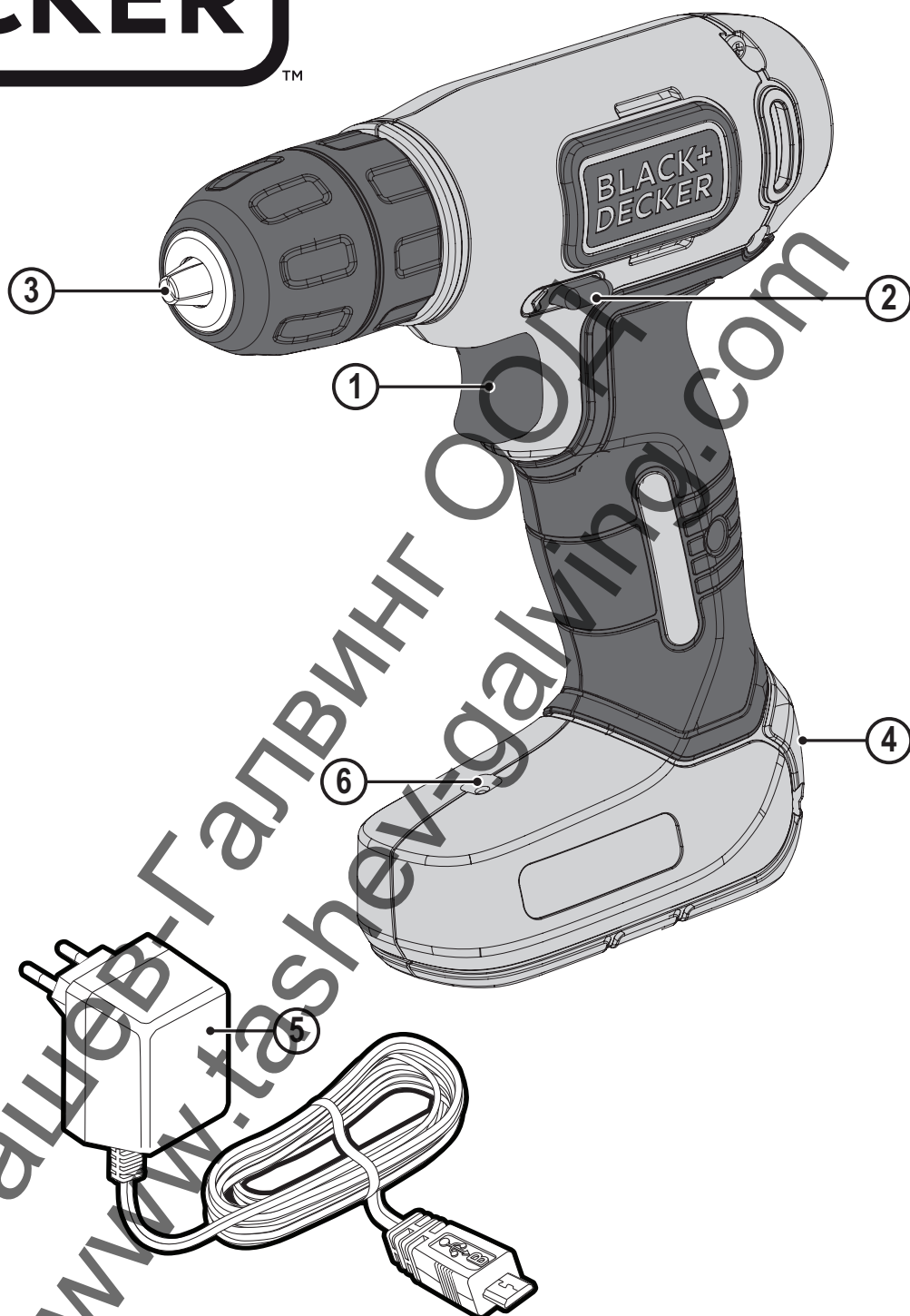


BLACK+ DECKER

TM

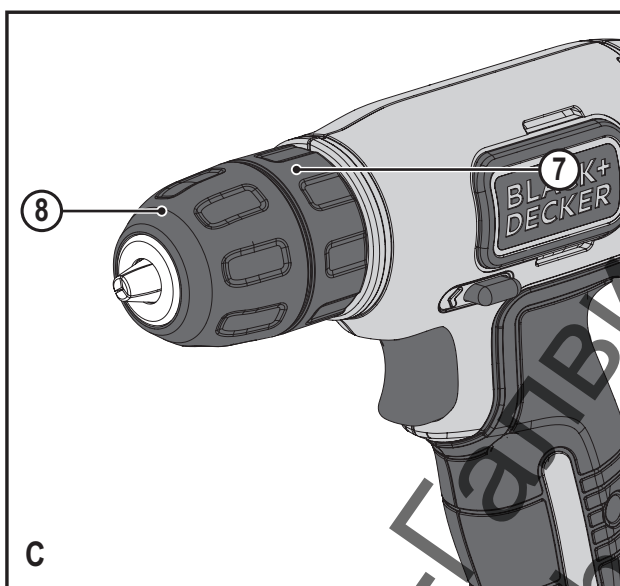
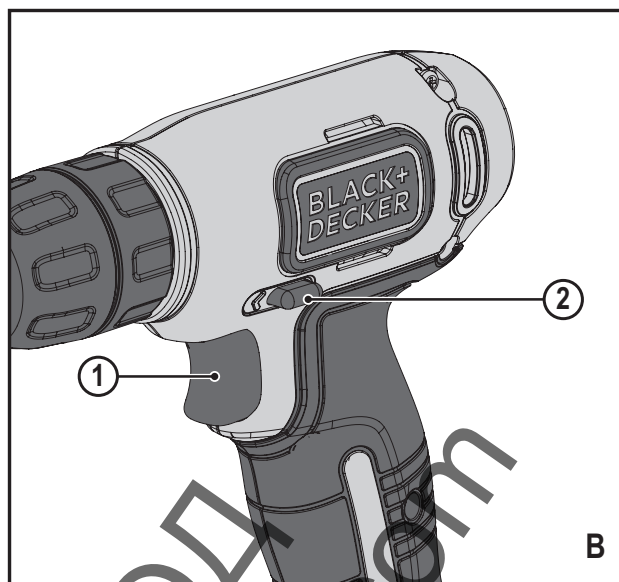
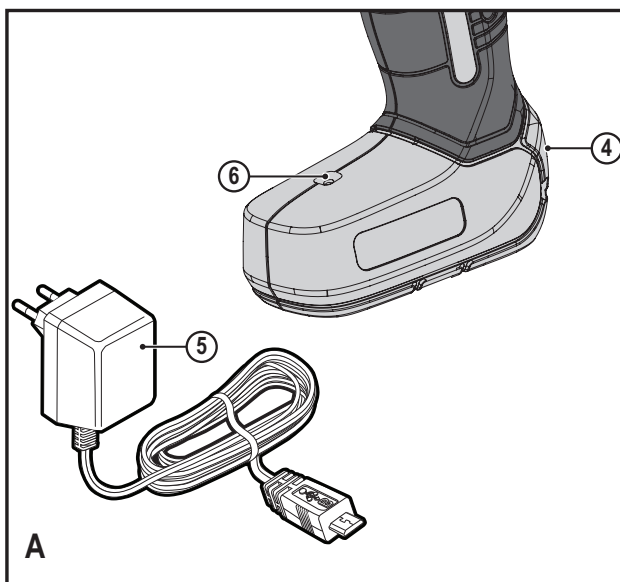


359204 - 89 BG

Превод на оригиналните инструкции

www.blackanddecker.eu

BDCD8



Предназначение

Вашата BLACK+DECKER BDCD8 бормашина е създадена за завинтване/отвинтване и за пробиване в дърво, метал и пластмаси. Този инструмент е предназначен само за употреба от потребителя.

Инструкции за безопасност

Общи предупреждения за безопасна работа с електроинструменти



Предупреждение! Прочетете всички предупреждения и инструкции за безопасност. Неспазването на предупрежденията и указанията, изброени по-долу, може да доведе до токов удар, пожар и/или тежки травми.

Запазете всички предупреждения и инструкции за бъдещи справки. Терминът „електроинструмент“ във всички предупреждения, изброени по-долу, се отнася до захранвани (със захранващ кабел) или работещи на батерии (без захранващ кабел) електрически инструменти и машини.

1. Безопасност на работното пространство

- а. **Пазете работното пространство чисто и добре осветено.** Безпорядъкът и недостатъчното осветление могат да доведат до трудова злополука.
- б. **Не използвайте електроинструменти в експлозивна среда,** като например наличието на запалителни течности, газове или прах. Електроинструментите произвеждат искри, които могат да възпламенят праха или изпаренията.
- в. **Дръжте деца и странични лица надалече, докато работите с електроинструмента.** Отвлечение на вниманието може да ви накара да изгубите контрол.

2. Електрическа безопасност

- а. **Щепселите на електроинструмента трябва да са подходящи за използвания контакт.** Никога, по никакъв начин не променяйте щепсела. **Не използвайте адаптери за щепсела със заземени електрически инструменти.** Непроменените щепсели и контакти намаляват риска от токов удар.
- б. **Избягвайте контакт на тялото със заземени повърхности,** като например тръби, радиатори, готварски печки и хладилници. Съществува повишен риск от токов удар, ако тялото ви е заземено.
- в. **Не излагайте електроинструментите на дъжд и мокри условия.** Проникването на вода в електроинструмента повишава опасността от токов удар.
- г. **Не използвайте сила на електроинструментите.** Никога не използвайте кабела за носене, дърпане или изключване на електроинструмента. **Пазете кабела далече от горещина, масло, остри ръбове или движещи се части.** Повредените или оплетени кабели увеличават риска от токов удар.

- д. **При работа с електрически инструменти на открито да се използва удължителен кабел, подходящ за употреба на открито.** Използването на кабел, подходящ за употреба на открито, намалява риска от токов удар.

- е. **Ако не можете да избегнете работата с електроинструмент на влажно място, използвайте захранване с дефектнотоковата защита (ДТЗ), което на английски е Residual Current Device (RCD).** Използването на ДТЗ намалява риска от токов удар.

3. Лична безопасност

- а. **Бъдете нащрек, внимавайте какво правите и използвайте разума си, когато работите с електроинструмента.** Не използвайте електроинструмента, когато сте изморени или сте под влияние на наркотици, алкохол или лекарства. Един миг невнимание при работа с електроинструмент може да доведе до сериозни наранявания.

- б. **Използвайте лични предпазни средства.** Винаги носете защита за очите. Защитни средства като дихателна маска, неплъзгащи се обувки за безопасност, каска или защита на слуха, използвани при подходящи условия, ще намали трудовите злополуки.

- в. **Предотвратяване на случайно задействане.** Уверете се, че превключвателя е на позиция изключен преди да го свържете към източника на захранване и/или към батерийното устройство, преди да вземете или носите инструмента.

Носенето на електроинструмент с пръста на превключвателя или стартирането на електроинструменти, когато превключвателя е на позиция „включен“, може да доведе до трудова злополука.

- г. **Махнете всички регулиращи или гаечни ключове преди да включите електроинструмента.** Махнете прикрепените към въртящите се части на електроинструмента гаечни или регулиращи ключове, понеже могат да доведат до наранявания.

- д. **Не се протягайте прекалено. Стойте стабилно на краката си през цялото време.** Това позволява по-добър контрол на електрическия инструмент в неочаквани ситуации.

- е. **Обличайте се подходящо. Не носете висящи дрехи или бижута.** Пазете косата си, дрехите си и ръкавиците далече от движещите се части. Висящите дрехи, бижутерия или дълги коси могат да бъдат захванати от движещи се части.

- ж. **Ако са предоставени устройства за свързване на изпусканите пращинки или приспособления за събиране, уверете се, че са свързани и използвани правилно.** Използването на тези средства може да намали опасностите свързани с праха.

4. **Използване и грижа за електроинструментите**
- а. **Не използвайте сила електроинструментите. Използвайте подходящ електроинструмент за съответната дейност.** Подходящият електроинструмент ще свърши по-добре и по-безопасно работата, при темпото, за което е създаден.
- б. **Не използвайте електроинструмента, ако превключвателя не го включва и изключва.** Всеки електроинструмент, който не може да се контролира с превключвателя е опасен и трябва да се поправи.
- в. **Изключете щепсела от захранването и/или батерията на електроинструмента преди извършването на каквото и да е регулиране, смяна на аксесоари или съхраняване на уреда.** Такива предварителни мерки за безопасност намаляват риска от нежелателно задействане на електроинструмента.
- г. **Съхранявайте преносимите електроинструменти извън досега на деца и не позволявайте на непознати с електроинструмента и тези инструкции други хора да работят с електроинструмента.** Електроинструментите са опасни в ръцете на необучени потребители.
- д. **Поддържайте електроинструментите. Проверявайте за размествания в свързванията на подвижните звена, за счупване на части и всички други условия, които могат да повлияят на експлоатацията на електроинструментите.** При повреда на електроинструмента, задължително го поправете преди да го използвате отново. Много злополуки се причиняват от лошо поддържани електрически инструменти.
- е. **Поддържайте режещите инструменти винаги добре заточени и чисти.** Правилно поддържаните режещи инструменти с остри остриета по-трудно могат да се огънат и по-лесно се контролират.
- ж. **Използвайте електроинструментите, аксесоарите и допълнителните части към тях в съответствие с инструкциите, като взимате предвид работните условия и характера на работата.** Използването на електроинструмента за работи, различни от тези, за които е предназначен, може да доведе до опасни ситуации.
5. **Употреба и грижа за акумулаторен инструмент**
- а. **Зареждайте само със зарядното устройство, определено от производителя.** Зарядно, което е подходящо за един тип батерии може да създаде риск от пожар, когато се използват с друг тип батерии.
- б. **Използвайте електроинструмента само с определените за него батерии.** Използването на друг вид батерии може да предизвика нараняване или пожар.
- в. **Когато батерията не е в употреба, съхранявайте я далече от други метални предмети като кламери, монети, ключове, пирони, винтове или други дребни метални предме-**

ти, които могат да направят връзка от един терминал до друг.

Последствията от късото съединение могат да бъдат изгаряния или пожар.

- г. **При извънредни обстоятелства от батерията може да изтече течност; избягвайте контакт. Ако случайно попадне на кожата, изплакнете с вода. Ако течността попадне на очите ви, потърсете медицинска помощ.** Изтеклата от батерията течност може да причини дразнене и изгаряния.

6. Сервизиране

- а. **Сервизирането на вашия електроинструмент трябва да се извършва само от квалифицирано лице, като се използват само оригинални резервни части.** Това ще гарантира безопасната употреба на уреда.

Допълнителни предупреждения относно безопасността при работа с електроинструменти



Предупреждение! Допълнителни предупреждения за безопасност за бормашини

- ♦ **Използвайте предоставените с инструмента допълнителни дръжки.** Загубата на контрол може да доведе до наранявания.
- ♦ **Дръжте електроинструментите за изолираните повърхности при извършване на работа, при която приспособлението за рязане може да засегне скрито окабеляване.** Прерязването на „жив“ кабел може да зареди с ток металните части на електроинструмента, в резултат на което оператора може да получи токов удар.
- ♦ **Дръжте електроинструментите за изолираните повърхности при извършване на работа, при която крепежния елемент може да засегне скрито окабеляване.** При контакт на затегачите с „жива“ жица може да предизвика преминаване на електричен ток по откритите метални части, което да причини на оператора токов удар.
- ♦ **Използвайте скоби или друг практически начин да застопорите и укрепите обработвания детайл към стабилна платформа.** Ако държите детайла в ръка или опрян в тялото ви, ще го направи нестабилен и може да доведе до загуба на контрол.
- ♦ **Преди да започнете пробиване в стени, подове или тавани, проверете за разположението на окабеляване и тръби.**
- ♦ **Избягвайте докосването на върха на бургията веднага след пробиване, защото може да е гореща.**
- ♦ **Предназначението е описано в това ръководство.** Използването на някой аксесоар или прикачване или изпълнението на всякаква операция с този инструмент, различно от тези, препоръчани в това ръководство, може да представлява риск от нараняване и/или повреда на имущество.

Безопасност на другите

- ♦ Този инструмент не е предназначен за употреба от хора (включително деца) с намалени физически, сензорни или умствени възможности, или с липса на знания, освен ако не са под наблюдение или не са били инструктирани относно употребата на инструмента от човек, отговорен за тяхната безопасност.
- ♦ Децата трябва да се наблюдават постоянно, за да не си играят с уреда.

Допълнителни рискове

Допълнителни остатъчни рискове могат да възникнат при използването на инструмента, които не могат да бъдат включени в приложените предупреждения за безопасност. Тези рискове могат да бъдат причинени от неправилна употреба, продължителна употреба и др.

Въпреки прилагането на съответните правила за безопасност и използването на уреди за безопасност, някои допълнителни рискове не могат да бъдат избегнати. Те включват:

- ♦ Наранявания, причинени от докосване до въртящи се/движещи се части.
- ♦ Наранявания, причинени от смяна на части, остриета или аксесоари.
- ♦ Наранявания, причинени от продължителна употреба на инструмента. При използване на който и да е инструмент за по-продължително време е необходимо да правите редовни паузи.
- ♦ Увреждане на слуха.
- ♦ Опасност за здравето, причинена от вдишването на прах в резултат от употребата на вашия инструмент (пример:- работа с дърво, особено с дъб, бук и MDF.)

Вибрация

Стойностите на декларираното ниво на излъчвани вибрации, които са обявени в техническите данни и в декларацията за съответствие, са измерени в съответствие със стандартен метод за тестване, предоставен от EN 60745 и може да се използва за сравнение на един инструмент с друг. Декларираните стойности на излъчваните вибрации могат, също така, да бъдат използвани при предварителната оценка за излагането.

Предупреждение! Стойността на генерираните вибрации по време на действителното използване на електроинструмента може да се различава от обявената стойност, в зависимост от начина, по който се използва инструментът. Нивото на вибрации може да се увеличи над обявените стойности.

При оценяване на вибрациите на излагане за определяне на мерките за безопасност, изисквани от 2002/44/ЕО за защита на лица, които редовно използват електрически инструменти като наемни работници, трябва да се направи оценка на излагането на вибрации, действителните условия на употреба и начина, по който се използва инструментът, включително като се вземат предвид всички части на

работния цикъл, като например време, когато инструментът е изключен и когато се работи на празен ход, в допълнение към времето за задействане.

Етикети по инструмента

Следните символи са показани на инструмента, заедно с кода на датата:



Предупреждение! За да намалите риска от наранявания, прочетете ръководството с инструкции.

Допълнителни инструкции за безопасност за батерии и зарядни устройства (не предоставени с инструмента)

Батерии

- ♦ Никога не се опитвайте да ги отваряте.
- ♦ Не излагайте батерията на вода.
- ♦ Не съхранявайте на места, където температурата може да превиши 40 °C.
- ♦ Зареждайте само при температура на околната среда между 10 °C и 40 °C.
- ♦ Зареждайте само, като използвате предоставеното с инструмента зарядно устройство.
- ♦ Когато изхвърляте батерии, следвайте инструкциите, дадени в раздела „Опазване на околната среда“.



Да не се опитва зареждане на повредени батерии.

Зарядни устройства

- ♦ Зарядното устройство на BLACK+DECKER да се използва само за зареждане на батерията в инструмента, с която е доставен. Други батерии може да избухнат и да причинят наранявания и щети.
- ♦ Никога да не се опитва зареждане на сухи батерии.
- ♦ Незабавно заменяйте повредените кабели.
- ♦ Не излагайте батерията на вода.
- ♦ Не отваряйте зарядното устройство.
- ♦ Не експериментирайте със зарядното устройство.



Зарядното устройство е предназначено само за употреба на закрито.



Прочетете инструкциите преди употреба.

Електрическа безопасност



Вашето зарядно устройство е двойно изолирано; затова не се изисква заземяване. Винаги проверявайте дали захранващото напрежение отговаря на напрежението на табелката. Никога не се опитвайте да замените зарядното устройство с обикновен електрически щепсел.

- ♦ Ако захранващият кабел е повреден, трябва да се смени от производителя или от оторизиран

сервизен център на BLACK+DECKER, за да се предотврати злополука.

Характеристики

Вашият инструмент има всички или някои от следните характеристики.

1. Включване
2. Плъзгач за напред/назад
3. Безключов патронник
4. USB порт за зареждане
5. USB зарядно устройство
6. Индикатор за зареждане

Монтаж

Употреба

Предупреждение! Оставете инструмента да работи със собствената си скорост. Не претоварвайте.

Зареждане на батерията (Фиг. А)

Батерията трябва да се зареди преди първата употреба и всеки път, когато не може да произведе достатъчно мощност при извършване на работа, която е била лесно изпълнима преди това. Батерията може да се загрее по време на зареждането; това е нормално и не представлява проблем.

Предупреждение! Не зареждайте батерията при стайни температури под 10 °C или над 40 °C. Препоръчителни температури за зареждане: припл. 24 °C.

Забележка: Зарядното устройство няма да зареди батерията, ако температурата на гнездото за батерии е по ниска от 10 °C или е над 40 °C.

Батерията трябва да бъде оставена в зарядното устройство и зареждането ще започне автоматично, когато температурата в клетката се затопли или охлади.

- ◆ Включете зарядното устройство в стандартен 230 волтов 50 Hz електрически контакт.

Забележка: Тъй като този инструмент е оборудван с USB порт, може да се зарежда през USB порта.

Уверете се, че кабела (Micro USB) и порта са USB съвместими.

- ◆ Поставете щепсела на зарядното устройство (5) в USB порта за зареждане (4), както е показано на фигура А. Индикаторът за зареждане (6) ще светне, което показва, че батерията в бормашината се зарежда. При завършване на зареждането, светлинката (6) ще се изключи.

- ◆ Оставете инструмента да се зарежда 9 часа в началото. След първоначалното зареждане, при нормална употреба, вашият инструмент трябва да е напълно зареден за 8 до 9 часа.

Предупреждение! Не използвайте инструмента, докато е свързан за зарядното устройство.

Предупреждение! Опасност от пожар. При изключване на зарядното устройство от инструмента, не забравяйте да изключите зарядното устройство от контакта, след това извадете кабела на зарядното устройство от инструмента.

Пусков превключвател и бутон за заден ход (фиг. В)

- ◆ Бормашината се включва и изключва чрез издърпване и пускане на пусковия превключвател (1)
- ◆ Контролният бутон за напред/назад (2) определя посоката на инструмента и също така служи като заключващ бутон.
- ◆ За да изберете въртене напред, освободете пусковия бутон и натиснете контролния бутон за назад/напред наляво.
- ◆ За да изберете въртене назад, натиснете контролния бутон за напред/назад в противоположната посока.
- ◆ За да заключите инструмента, поставете плъзгача за напред/назад в централна позиция.

Забележка! Централната позиция на контролния бутон заключва инструмента в позиция off (изкл.). Когато смените позицията на контролния бутон, уверете се, че пусковия бутон е освободен.

Безключов патронник (фиг. С)

Предупреждение! Уверете се, че заключващия бутон е активиран, за да се предотврати задействане на превключвателя преди поставяне или сваляне на принадлежности.

За да вкарате представка или друг аксесоар:

- ◆ Хванете задната половина на патронника (7) с една ръка и използвайте другата си ръка, за да завъртите предната половина (8) по посока обратна на часовниковата стрелка, гледано откъм патронника.
- ◆ Вкарайте приставката или друг аксесоар напълно в патронника и затегнете здраво, като държите задната половина на патронника и въртите предната част по посока на часовниковата стрелка, като се гледа от страната на патронника.

Предупреждение! Не се опитвайте да затягате бургии (или друг аксесоар) чрез хващане на предната част на патронника и включване на инструмента. При смяната на крайници, може да се стигне до повреда на патронника и нараняване.

Пробиване/завинтване

- ◆ За да изберете въртене напред или назад, използвайте плъзгача за напред/назад (2).
- ◆ За да включите инструмента, натиснете превключвателя (1). Скоростта на инструмента зависи от това, докъде натискате превключвателя.
- ◆ За изключване на инструмента освободете превключвателя.

Съвети за оптимална употреба

Пробиване

- ◆ Винаги прилагайте лек натиск в права линия с бургията.
- ◆ Точно преди върха на бургията да се покаже от другата страна на детайла, намалете натиска на инструмента.
- ◆ Използвайте дървен блок за подпора на детайли,

които може да се разцепят.

- ◆ Използвайте перести свредла, когато пробивате в дърво дупки с широк диаметър.
- ◆ Използвайте HSS бургии, когато пробивате в метал.
- ◆ Използвайте бургии за зидария, когато пробивате в мека зидария.
- ◆ Използвайте лубрикант при пробиване метали, различни от ковано желязо и месинг.
- ◆ Направете вдлъбнатина с помощта на удар в центъра на дупката за пробиване за по-голяма точност.

Завинтване

- ◆ Винаги използвайте правилен тип и размер винтоверт.
- ◆ Ако винтовете са трудни за затягане, опитайте се да приложите малко количество препарат за миене на съдове или сапун като смазка.
- ◆ Винаги дръжте инструмента и накрайника за завинтване в права линия с винта.

Оправяне на проблеми

Проблем	Възможна причина	Възможно разрешение
Инструментът не се стартира.	Батерийният пакет не е зареден.	Проверете изискванията за зареждане на батерийния пакет.
Батерийният пакет не се зарежда.	Зарядното устройство не е включено. Околната температура на въздуха е прекалено висока или прекалено ниска.	Включете зарядното устройство в работещ контакт. Преместете зарядното устройство и батерийния пакет при температура на въздуха над 40 градуса F (45°C) или под 105 градуса F (+40.5°C)

Поддръжка

Вашият инструмент на BLACK+DECKER е създаден за продължителна и дългосрочна работа с минимална поддръжка.

Продължителната и задоволителна работа зависи от правилната грижа за инструмента и от редовното почистване.

Вашето зарядно устройство не изисква поддръжка, освен редовно почистване.

Предупреждение! Преди да извършвате поддръжка на инструмента, свалете батерията от инструмента. Изключете зарядното устройство преди почистване.

- ◆ Редовно да се почистват вентилационните слотове на инструмента с помощта на мека суха четка

или суха кърпа.

- ◆ Редовно почиствайте корпуса на двигателя с помощта на чиста мокра кърпа. Не използвайте абразивен препарат или такъв на разтворителна основа.
- ◆ Редовно отваряйте патронника и го изтръсквайте, за да сварите наличния прах от вътрешността.

Защита на околната среда



Разделно събиране. Продуктът не трябва да се изхвърля с обикновените битови отпадъци.

Ако някога решите, че вашият BLACK+DECKER продукт има нужда от замяна, или ако вече не ви е необходим, не го изхвърляйте с битовите отпадъци. Занесете този продукт в съответния пункт.



Разделното събиране на използваните продукти и опаковки позволява рециклирането на материалите и нановото им използване. Повторното използване на рециклираните материали помага за предпазване на околната среда от замърсяване и намалява необходимостта от сурови суровини.

Местните разпоредби може да предоставят отделно събиране на електрически продукти от вашия дом, в пунктове за събиране или до търговския обект, където е закупен новия продукт.

BLACK+DECKER предоставя възможност за събиране и рециклиране на продуктите на BLACK+DECKER, след като вече не могат да бъдат в експлоатация. За да се възползвате от тази услуга, моля, върнете вашия продукт на всеки авторизиран агент за сервиз, който ще го приеме от наше име.

Можете да проверите местонахождението на вашия най-близък авторизиран сервиз, като се свържете с местния офис на BLACK+DECKER на адреса, посочен в това ръководство. Отделно от това, на нашия уеб сайт можете да намерите пълен списък на агентите на BLACK+DECKER, както и информация за нашата следпродажбена поддръжка и контакти, които са на разположение на: www.2helpU.com

Батерии



В него няма части, които да мога да се сервизират от потребителя.

- ◆ В края на продуктивния живот на вашите продукти, върнете целия уред на вашия сервизен агент или на местна станция за рециклиране, за да се рециклира батерията. Не изхвърляйте уреда с битовите отпадъци.

Технически данни

BDCD8		
Волтаж	V_{DC}	7.2
Скорост при ненатовареност	Мин ⁻¹	400
Максимален момент на въртене	Nm	8/12
Капацитет на патронника	мм	1-10
Максимален капацитет на пробиване		
Стомана/дърво	мм	NA/20 мм
Тегло	кг	0,62

Зарядно устройство		QW:90623494, GB: 90623492
Входящ волтаж	V_{AC}	230
Изходящ волтаж	V_{DC}	5
Ток	mA	600
Приблизително време за зареждане	часа	8

Батерия		BL4018
Волтаж	V_{AC}	7,2
Капацитет	Ah	1,5
Тип		Li-Ion

Ниво на звуково налягане в съответствие с EN 60745:

Звуково налягане (L_{pA}) 60,7 dB(A), колебание (K) 3 dB(A), Звукова мощност (L_{WA}) 71,7 dB(A), колебание (K) 3 dB(A)

Общи стойности на вибрациите (триаксална векторна сума) според EN 60745:

Пробиване в метал ($a_{h,D}$) 0,837 m/s^2 , колебание (K) 1,5 m/s^2 , завинтване без удар ($a_{h,S}$) 0,837 m/s^2 , колебание (K) 1,5 m/s^2

Декларация за съответствие с изискванията на ЕО МАШИННА ДИРЕКТИВА



BDCD8 - бормашина, винтоверт

Black & Decker дакламира, че тези продукти, описани под „технически данни“ са в съответствие с: 2006/42/EC, EN 60745-1, EN 60745-2-1

Тези продукти също са съобразени с Директива 2004/108/ЕО (до 19.04.2016) 2014/30/ЕС (от 04.20.2016) и 2011/65/ЕС.

За повече информация се обърнете към Black & Decker на адреса по-долу, или вижте гърба на това ръководство.

Долуподписаният е отговорен за съставянето на техническия файл и прави тази декларация от името на Black & Decker.

Р. Лаверик
Инженеринг мениджър
Black & Decker Europe, 210 Bath Road, Slough,
Berkshire, SL1 3YD
Великобритания
14/07/2015

Гаранция

Black & Decker е сигурна в качеството на своите продукти и предлага изключителна гаранция. Тази гаранция е само допълнение към вашите законови права, а не ги определя.

Гаранцията е валидна на територията на страните членки на ЕС и на европейската свободна търговска зона.

Ако продукта на Black & Decker покаже дефект поради лоши материали, недобра изработка или несъответствие, до 24 от датата на закупуване, Black & Decker гарантират за замяна на дефектните части, поправка на продуктите, които са предмет на износване или замяна на продуктите, за да се гарантира минимално неудобство за клиента:

- ♦ Продуктът е използван за работа, професионално или за отдаване под наем;
- ♦ Изделието е подложено на неправилна употреба или небрежност;
- ♦ Изделието е понесло повреда от чужди предмети, вещества или злополуки;
- ♦ Правени са опити за ремонт от лица, които не са упълномощени агенти по ремонта или сервизния персонал на Black & Decker.

За да се възползвате от своята гаранция, вие трябва да имате доказателство за покупката, която да представите на търговеца или сервизния агент. Можете да проверите местонахождението на вашият най-близък авторизиран сервиз, като се свържете с местния офис на Black & Decker на адреса, посочен в това ръководство. Отделно от това, на нашия уеб сайт можете да намерите пълен списък на агентите на Black & Decker, както и информация за нашата следпродажбена поддръжка и контакти, които са на разположение на www.2helpU.com

Моля, посетете нашия уеб сайт www.blackanddecker.co.uk, за да регистрирате вашето ново изделие на BLACK+DECKER и да сте в течение на нови изделия и специални оферти. Повече информация за марката BLACK+DECKER и нашите продукти е на разположение на www.blackanddecker.co.uk.

Stanley Black & Decker
Phoenicia Business Center
Strada Turturelelor, nr 11A, Etaj 6, Modul 15,
Sector 3 Bucuresti
Telefon: +4021.320.61.04/05

Ташев-Галвинг ООД
www.tashev-galving.com

Ташев-Галвинг ООД
www.tashev-galving.com

Ташев-Галвинг ООД
www.tashev-galving.com

Ташев-Галвинг ООД
www.tashev-galving.com